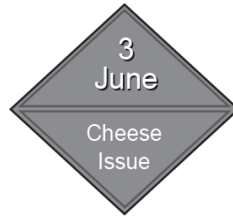


eco



en español

Desde 1972 en la Conferencia de Estocolmo para el Medio Ambiente, ECO ha sido publicado por agrupaciones no gubernamentales de ambiente, en las principales conferencias internacionales. ECO se edita de forma cooperativa por la Red de Acción Climática (CAN) en las reuniones de la CMNUCC en Doha, Noviembre/Diciembre 2012.

Dirección de correo electrónico de ECO: administration@climatenetwork.org – Sitio web de ECO: <http://climatenetwork.org/eco-newsletters> –

Editorial/Producción: Fred Heutte. Traducido al español por un equipo de CAN-LatinoAmérica (coord.: Mario Caffera) Impreso en papel 100% reciclado

(qué)Sencilla ECO para el éxito en Bonn

El año no llega siquiera a su mitad y ya hemos visto devastadoras inundaciones en Argentina y el derretimiento del hielo marino del Ártico lo cual está vinculado no sólo al verano más duro de Australia, donde se necesitan colores nuevos para definir "caliente" en el mapa, sino también a una congelada primavera en Europa. Impactos climáticos como éstos golpean en todos los rincones del planeta, mientras la contaminación de carbono en la atmósfera superó el record de 400 partes por millón - nivel que el mundo no había tenido desde hace millones de años.

Y aquí estamos en Bonn de nuevo, para encontrar la manera de conseguir que los niveles bajen y no suban. Con tan sólo cinco sesiones antes de que tengamos que acordar un plan climático en 2015, ya es hora de arremangarse las camisas, poner en pausa los intereses de corto plazo y trabajar juntos para reorientar al planeta fuera de la quema de

combustibles fósiles y la destrucción, rumbo hacia un futuro seguro.

Delegados, ¡van a tener que ganarse sus sándwiches de queso Maritim! Pues queda mucho por hacer antes de la COP 19 en Varsovia. Deben continuar el buen trabajo que comenzó el mes pasado, cuando se mapearon los elementos estructurales y técnicos del plan climático 2015, para capturarlos en un proyecto de decisión en Varsovia, mientras se comprometan con medidas concretas para aumentar la ambición antes de 2020.

Equidad

En la reunión de Bonn en abril, la equidad fue el centro de atención. Las partes parecen reconocer por fin que no habrá ningún acuerdo ambicioso para el 2015 sin equidad (y no habrá equidad sin un acuerdo ambicioso para el 2015). ECO está feliz de que los copresidentes de la ADP, en la nota informal de la última sesión de Bonn que contenía sus

reflexiones de los puntos comunes percibidos en la Línea de Trabajo 1 del (ADP) confirmaran que "los principios de la Convención se aplicarán y no necesitan reinterpretación para el acuerdo del 2015". Este es, para ECO, claramente un importante terreno común sobre el cual la APD 2 tiene que seguir construyendo.

No hay que olvidar, dentro de la gran cantidad de cuestiones, que las Partes necesitan empujar en esta sesión para acordar un mecanismo internacional que se haga cargo de las comunidades y culturas que sufren de pérdidas irreparables como consecuencia del cambio climático.

Ambición en el corto plazo

Los actuales compromisos de mitigación nos tienen en el catastrófico camino de los cuatro grados. Claramente aumentar la ambición antes de 2020 debe ser una prioridad.

"Hay que continuar el buen trabajo iniciado el mes pasado, trazando ahora los cambios estructurales y los elementos técnicos para el plan climático del 2015 ... "

Y las iniciativas de cooperación internacionales no son un reemplazo para mayores compromisos de mitigación y financiamiento. Y el 2014 es el año para que la mayor ambición brille - la Mesa Redonda Ministerial del PK del próximo año debería ser una oportunidad para que todas las Partes desarrolladas -no sólo las Partes PK- aumenten su actualmente vergonzosa baja ambición.

Y la cumbre de Ban Ki-moon, asimismo, ofrece una buena oportunidad para que los países desarrollados aumenten sus compromisos y los países en desarrollo aumenten sus promesas. Por supuesto, para ello será necesaria la facilitación de medios

adicionales para la implementación en los países en desarrollo, escasos hoy en día.

El primer volumen del quinto informe de evaluación del IPCC, en septiembre, será el telón de fondo perfecto para este aumento de ambición, y también, por supuesto, para la mayor entrada de calidad en el primer Examen Periódico.

La propuesta de la AOSIS sobre eficiencia energética y energías renovables merece significativa atención en esta sesión de Bonn: Se hacen necesarios talleres técnicos sobre implementación de energías renovables y opciones de mitigación basados en eficiencia energética aquí en Bonn, seguidos

de un proceso de presentación y una reunión ministerial en Varsovia, ofreciendo un montón de oportunidades para que los países consideren cómo la tecnología limpia puede llevar a un aumento de sus compromisos. De hecho, no hay escasez de ideas sobre cómo los países podrían aumentar su ambición. (El documento técnico de la CMNUCC, sobre ambiciones de reducción de corto plazo, ofrece toda una serie de ideas sobre cómo podrían lograrse reducciones de contaminación a corto plazo.) En general, las condiciones parecen prometedoras para que el 2014 sea el año del aumento de la ambición a corto plazo para todos.

—... continúa en pág. 2—

Mecanismos de mercado

Los mercados de carbono serán un tema importante: Tanto el MDL como la Implementación Conjunta (IC) están programados para someterse a reforma. El MDL debe eliminar proyectos que claramente no son adicionales (los de gran potencia, por ejemplo) y vetar los proyectos claramente perjudiciales, como la energía a carbón. Los derechos humanos deben ser respetados por todos los proyectos. La Implementación Conjunta IC (JI), hermana problemática del MDL, necesita reglas mucho más estrictas, punto. Más del 95% de los créditos de IC que han sido emitidos bajo la primera pista carecen de transparencia e integridad, por decirlo educadamente.

La razón por la cual se quiere aumentar el suministro de unidades de mercado mediante la creación de nuevos mecanismos es aún curiosa, dado que los precios actuales de

créditos MDL e IC están a 20 céntimos de euro. No obstante, las Partes analizarán nuevos mecanismos de mercado (NMM) y un FVA (Marco para Diversos Enfoques). Garantizar la calidad con reglas claras y conservadoras, supervisión internacional y un seguimiento comprensivo y reglas contables es clave.

Nunca serán tantos los delegados pagando tanto por sandwiches de queso Maritim. Y no nos referimos a Euros (aunque todos estemos pagando bastante por ellos según están las cosas) -estamos hablando del sudor en sus iPads. ECO espera que elaboren un proyecto de decisión para la Conferencia Ministerial de Finanzas de Varsovia, delineando un camino e incluyendo metas a mediano plazo, para llegar a los \$100 billones de dólares para el 2020. Y delegados, ha llegado el momento, como dijo la morsa, de hablar de muchas cosas. Incluyendo dónde, cómo y cuando el financiamiento quepa bajo la Línea de

Trabajo 1 del ADP. Con el fin de garantizar que haya suficientes medios de implementación para apoyar el nivel de ambición de mitigación y adaptación necesaria para el acuerdo de 2015, estas discusiones deben comenzar pronto.

Se necesita mucho más, por supuesto; esperen unas cuantas recetas para el éxito en las próximas 2 semanas. Pero por ahora, tanto escribir le está dando hambre a ECO ...



Opiniones y contactos para CAN-LA:
Contactoscanla@gmail.com

Descargue la aplicación móvil para ECO:

iPhone: <http://bit.ly/EPhone>

Android: <http://bit.ly/CANdroid>

ESPECIAL: negociando un ambicioso acuerdo equitativo para el 2015
 y desbloqueando el contenido, ¡premios y regalos GRATIS!

CAN PUEDE COCINAR . . . COCINE CON CAN

Un Protocolo 2015 FABULOSO!

(miles de millones de porciones, justo, ambicioso y vinculante)

- Tome un balance de carbono compatible con permanecer por debajo de 2°C de calentamiento (1,5 ° C si se quiere servir a todos);
- Asegúrese de que la tapa cubre el 100% de las emisiones globales;
- Para aumentar, añada un marco para el intercambio equitativo de la carga;
- Agregar dos tazas generosas de dinero, una para la adaptación, otra para la mitigación;
- Apronte un ramillete de medios de aplicación;
- Tenga a mano un puñado de contabilidad y transparencia común.

Vierta sobre 194 representantes de gobiernos, deje hervir durante dos semanas en un Centro de Conferencias en París. NO ABRA LAS PUERTAS HASTA QUE UN JUSTO Y AMBICIOSO ACUERDO SEA ALCANZADO. Compruebe lagunas y vinculaciones legales. Sírvase inmediatamente con vigorosa aplicación.